

**Passé composé – Imparfait – Plus-que-parfait
(Perfekt – Imperfekt – Plusquamperfekt)**

Passé Composé

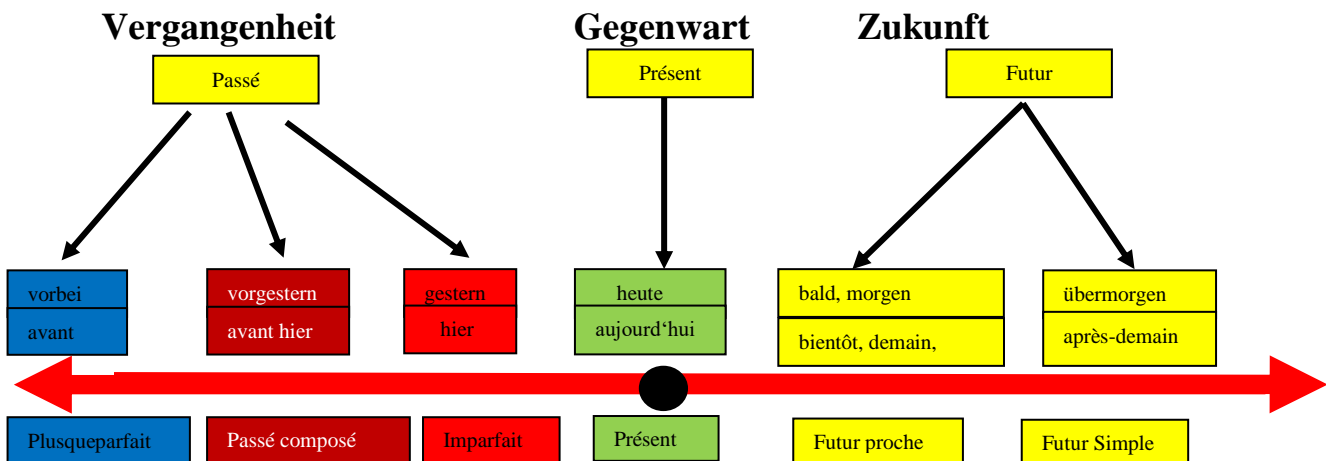
Was drückt die Vergangenheitsform aus?

Die Vergangenheitsform drückt Tatsachen aus, die zu einem bestimmten oder unbestimmten Zeitpunkt in der Vergangenheit als Reaktion auf die Gegenwart vollständig abgeschlossen wurden.

Il faisait froid, il a neigé hier.

Es war kalt, gestern hat es geschneit.

Zeitstrahl - Ligne (flèche) de temps



Das passé composé, das auf vergangene Ereignisse zu einem bestimmten Zeitpunkt hinweist, tritt häufig an die Stelle des passé simple (häufig in literarischen Texten).

(Passé simple wird später behandelt.)

Die beiden folgenden Sätze haben daher dieselbe Bedeutung:

La dame est sortie à cinq heures (passé composé)	Die Dame ging um fünf Uhr aus.
La dame sortit à cinq heures (passé simple)	Die Dame ging um fünf Uhr aus.

Bildung der Vergangenheitsform

Die Vergangenheitsform wird aus dem Hilfsverb avoir oder être im Präsens und dem Partizip Perfekt des konjugierten Verbs gebildet.

Bildung	Beispiele	Verben
Hilfsverb être (im Präsens) + Partizip Perfekt	Nadine est partie à la plage. Pierre est parti à la plage. = (partir)	Verbes pronominaux + arriver, partir, aller, venir, naître, mourir, (r)entrer, retourner, sortir, passer, rester, monter, descendre, tomber
Hilfsverb avoir (im Präsens) + Partizip Perfekt	Elle (il) a beaucoup travaillé . = (travailler)	alle anderen Verben

Ich habe im Lotto gewonnen .	J'ai gagné au loto :
Marc ist am Sonntag von Paris zurückgefahren und Elise ist auch zurückgefahren.	Marc est reparti de Paris dimanche et Élise est repartie aussi.

Der Indikativmodus umfasst folgende zusammengesetzte Zeitformen:

Perfekt: Ich habe gegessen / Ich bin gefallen	Le passé composé : <i>J'ai mangé / je suis tombé(e)</i>
Plusquamperfekt: Ich hatte gegessen / Ich war gefallen	le plus-que-parfait : <i>J'avais mangé / J'étais tombé(e)</i>
Futur Perfekt: Ich werde gegessen haben / Ich werde gefallen sein	le futur antérieur : <i>J'aurai mangé / Je serai tombé(é)</i>

(zusätzlich das passé simple, folgt später)

Hinweise:

les 16 verbes et leurs composés :

aller : Je suis allé(e)	naître : Je suis né(e)
apparaître : Je suis apparu(e)	partir : Je suis parti(e)
arriver : Je suis arrivé (e)	passer : Je suis passé(e)
descendre : Je suis descendu(e)	rester : Je suis resté(e)
devenir : Je suis devenu(e)	retourner : Je suis retourné(e)
entrer : Je suis entré(e)	sortir : Je suis sorti(e)
monter : Je suis monté(e)	tomber : Je suis tombé(e)
mourir : Je suis mort(e)	venir : Je suis venu(e)

Diese Tabelle zeigt zwei Beispiele für eine vollständige Konjugation mit den beiden Hilfsverben der Vergangenheitsform.

	Hilfsverb Avoir	Hilfsverb être
ICH	ich habe gegessen	Ich bin geboren
Du	Du hast gegessen	Du bist geboren
Er, sie, (es)	Er, sie hat gegessen	Er, sie ist geboren
Wir	Wir haben gegessen	Wir sind geboren
Ihr	Ihr habt gegessen	Ihr seid geboren
Sie	Sie haben gegessen	Sie sind geboren

Ce tableau expose deux exemples de conjugaison complète avec les deux auxiliaires du passé composé :

	l'auxiliaire avoir	l'auxiliaire être
Je	J'ai mangé	Je suis né(e)
Tu	Tu as mangé	Tu es né(e)
Il, elle, on	Il, elle, on a mangé	Il, elle, on est né(e)
Nous	Nous avons mangé	Nous sommes né(e)s
Vous	Vous avez mangé	Vous êtes né(e)s
Ils, elles	Ils, elles ont mangé	Ils, elles sont né(e)s

Um ein Verb in einer zusammengesetzten Zeitform korrekt zu schreiben, musst du avoir und être in allen einfachen Zeitformen des Indikativs konjugieren können.

Ebenso musst du das Partizip Perfekt der konjugierten Verben und die Übereinstimmungsregeln des Partizip Perfekt mit avoir oder être beherrschen.

Einige Verben werden mit être und avoir in der Vergangenheitsform verbunden.

Wenn die Verben ein Objekt haben, müssen Sie das Hilfsverb avoir verwenden.
Wenn diese Verben kein Objekt haben, müssen Sie das Hilfsverb être verwenden.
Je nach Hilfsverb verändern sie auch ihre Bedeutung.

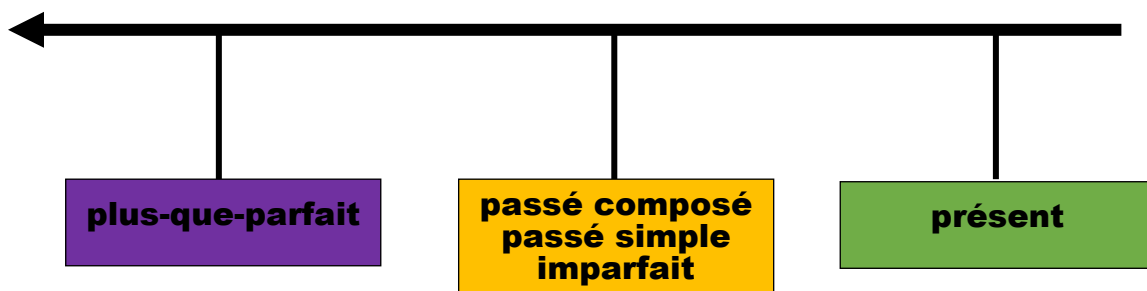
Ces verbes peuvent se conjuguer avec ETRE et AVOIR :		Diese Verben können mit ETRE und AVOIR konjugiert werden:	
remonter, redescendre, rentrer, ressortir, retourner, repasser, demeurer, monter, descendre, entrer, sortir, passer			
monter	Je suis monté(e) sur la tour Eiffel.	Ich bin auf den Eiffelturm gestiegen .	hinaufgehen, hinaufsteigen
	J'ai monté les valises au grenier.	Ich brachte die Koffer auf den Dachboden.	hinaufbringen
descendre	Je suis descendu(e) à la cave.	Ich ging in den Keller.	herunterkommen
	J'ai descendu les escaliers à toute vitesse.	Ich rannte mit Höchstgeschwindigkeit die Treppe hinunter.	hinunterbringen
entrer	Je suis entré(e) dans la maison.	Ich betrat das Haus.	leintreten
	J'ai entré un mot dans le moteur de recherche.	Ich habe ein Wort in die Suchmaschine eingegeben.	eingeben, einfügen
rentrer	Je suis rentré(e) chez moi.	Ich bin nach Hause zurückgekehrt.	zurückgeben
	J'ai rentré la voiture dans le garage.	Ich fuhr das Auto in die Garage .	zurückbringen zurückfahren
sortir	Je suis sorti(e).	Ich ging aus.	ausgehen
	J'ai sorti les poubelles.	Ich habe den Müll rausgebracht .	hinausstellen
retourner	Je suis retourné(e) sur les	Ich kehrte an die Orte	zurückkehren

	lieux de mon enfance.	meiner Kindheit zurück.	
	J'ai retourné la crêpe dans la poêle.	Ich drehte den Crêpe in der Pfanne um.	umdrehen
passer	Je suis passé(e) vers 16h00.	Ich ging gegen 16:00 Uhr.	passieren, vorbeigehen
	J'ai passé du temps avec eux.	Ich habe Zeit mit ihnen verbracht .	verbringen
repasser	Je suis repassé(e) mille fois à cet endroit pour le revoir.	Ich bin tausendmal an diesen Ort zurückgekehrt, um ihn wiederzusehen.	wiederkehren, vorbeigehen
	J'ai repassé cette chemise avec un fer trop chaud.	Ich habe dieses Hemd mit einem zu heißen Bügeleisen gebügelt .	bügeln
demeurer	Je suis demeuré(e) là sans bouger pendant un moment.	Ich stand eine Weile da, ohne mich zu bewegen.	bleiben
(= habiter)	J'ai demeuré 10 ans dans cette maison.	Ich habe 10 Jahre in diesem Haus gelebt .	(= verweilen), verbringen

Plusquamperfekt (Plus-que-parfait) (Mehr als Perfekt)

Im Französischen werden für das Plus-Que-Parfait zwei Hilfsverben verwendet: ÊTRE und AVOIR, konjugiert im Imperfekt + Partizip Perfekt.

Das Plusquamperfekt bezeichnet eine vergangene Handlung, die vor einer anderen, ebenfalls vergangenen Handlung im Imperfekt oder Perfekt stattfand:



Als ich gegessen hatte, ging es mir besser. (= ist es mir besser gegangen)

Quand j'avais mangé je me sentais mieux.

Beachte die Regeln der Veränderlichkeit der Endungen ; es gelten die gleichen wie beim Passé composé.

Elles étaient parties. Ils étaient partis.

Quelques conjugaisons au plus-que-parfait

J'avais déjeuné	J'étais venu	Je m'étais promené (e)
Tu avais déjeuné	Tu étais venu	Tu t'étais promené (e)
Il avait déjeuné	Il était venu	Il s'était promené
Elle avait déjeuné	Elle était venue	Elle s'était promenée
Nous avions déjeuné	Nous étions venus	Nous nous étions promenés (ées)
Vous aviez déjeuné	Vous étiez venus	Vous vous étiez promenés (ées)
Ils avaient déjeuné	Ils étaient venus	Ils s'étaient promenés
Elles avaient déjeuné	Elles étaient venues	Elles s'étaient promenées

Avec l'auxiliaire avoir		Avec l'auxiliaire être	
aimer	aimer	partir	partir
(Sujet masculin)	(Sujet féminin)	(Sujet masculin)	(Sujet féminin)
J'avais aimé	J'avais aimé	J'étais parti	J'étais partie
Tu avais aimé	Tu avais aimé	Tu étais parti	Tu étais partie
Il avait aimé	Elle avait aimé	Il est parti	Elle était partie
Nous avions aimé	Nous avions aimé	Nous étions partis	Nous étions parties
Vous aviez aimé	Vous aviez aimé	Vous étiez partis	Vous étiez parties
Ils avions aimé	Elles avaient aimé	Ils étaient partis	Elles étaient parties

Anwendung

Im **Passé composé** beschreibt man abgeschlossene Handlungen, neu einsetzende Handlungen sowie Handlungsketten in der Vergangenheit.

Grundsätzlich bezeichnet das Passé composé die gleiche Zeit wie das Passé simple. Im Gegensatz zum Passé simple (Schriftsprache, Literatur) wird es jedoch vor allem in der mündlichen Sprache genutzt.

Das **Imparfait** hingegen entspricht in etwa dem deutschen Präteritum. Es wird für sich wiederholende sowie gleichzeitig stattfindende Handlungen in der Vergangenheit verwendet. Gibt es eine Handlung, die im Hintergrund läuft, während eine neue Handlung einsetzt, steht die Hintergrundhandlung im Imparfait. Mit dem Imparfait kann man außerdem eine in der Vergangenheit vorherrschende Atmosphäre beschreiben.

Das **Plus-que-parfait** wird als Vorvergangenheit beschrieben. Die Übersetzung des Namens dieser französischen Zeitform lautet „mehr als Perfekt“, im Deutschen nennen wir sie Plusquamperfekt. Aus der Übersetzung kann man ableiten, dass diese Zeit für Handlungen genutzt wird, die vor einer anderen Handlung in der Vergangenheit stattgefunden haben und abgeschlossen sind.